

COMMUNE DE TORNY

REGLEMENT COMMUNAL

RELATIF À LA DISTRIBUTION DE L'EAU POTABLE

L'Assemblée communale

- Vu la loi du 6 octobre 2011 sur l'eau potable (LEP; RSF 821.32.1);
- Vu le règlement du 18 décembre 2012 sur l'eau potable (REP; RSF 821.32.11);
- Vu la loi du 2 décembre 2008 sur l'aménagement du territoire et les constructions (LATeC; RSF 710.1);
- Vu le règlement du 1^{er} décembre 2009 d'exécution de la loi sur l'aménagement du territoire et les constructions (RELATeC; RSF 710.11);
- Vu la loi du 25 septembre 1980 sur les communes (LCo; RSF 140.1),

édicte :

CHAPITRE PREMIER: Objet

Art. 1 But et champ d'application

- ¹ Le présent règlement régit :
 - a) la distribution de l'eau potable sur le territoire communal,
 - b) les rapports entre la commune et les usagers,
 - c) les rapports entre la commune et les autres distributeurs actifs sur son territoire.
- ² Ce règlement s'applique :
 - a) à tous les usagers auxquels la commune fournit ou doit fournir de l'eau potable,
 - b) à tout distributeur actif sur le territoire communal.

CHAPITRE 2 : Distribution de l'eau potable

Art. 2 Principe

Tél. 026 / 658.17.77 adresse mail : commune@torny.ch site internet : www.torny.ch

³ Tout propriétaire d'une construction ou d'une installation raccordée au réseau est également un usager au sens du présent règlement.

- ¹ La commune assure la distribution de l'eau potable dans le périmètre d'approvisionnement défini dans son plan des infrastructures d'eau potable (PIEP). Elle peut confier cette tâche à des distributeurs tiers.
- ² La commune peut fournir de l'eau potable en dehors des zones à bâtir, notamment si de futurs usagers ou des communes voisines en font la demande. Dans ce cas, les modalités techniques et financières sont à convenir entre la commune et les futurs usagers, respectivement entre les communes concernées. Les dispositions de la loi sur l'aménagement du territoire et des constructions demeurent réservées.

Art. 3 Distributeurs tiers d'eau potable

- ¹ Les distributeurs fournissant de l'eau potable à des tiers doivent s'annoncer à la commune. La commune tient la liste des distributeurs tiers.
- ² En outre, les distributeurs actifs dans les zones à bâtir doivent disposer d'un contrat de délégation.
- ³ La commune veille à ce que ces distributeurs respectent les exigences de la législation sur les denrées alimentaires et en particulier qu'ils fournissent régulièrement au Service de la sécurité alimentaire et des affaires vétérinaires (SAAV) des échantillons d'eau à des fins d'analyses.
- ⁴ La commune annonce au SAAV les distributeurs qui ne se conforment pas à ses demandes de mise en conformité.

Art. 4 Obligation de raccordement dans la zone à bâtir

Dans la zone à bâtir, et dans la mesure où il ne dispose pas de ressource propre fournissant de l'eau potable en quantité suffisante, le propriétaire d'un bien-fonds est tenu de s'approvisionner auprès de la commune ou d'un distributeur tiers au bénéfice d'un contrat de délégation. Dans ce dernier cas, l'autorisation de la commune est donnée dans le cadre de la procédure de permis de construire.

Art. 5 Soutirages extraordinaires par des entreprises

- ¹ La fourniture d'eau potable à des entreprises consommant des volumes particulièrement importants ou avec des pointes de consommation élevées peut faire l'objet d'une convention particulière entre la commune et l'usager.
- ² La commune n'est pas tenue de garantir l'exploitation directe à partir du réseau des installations de protection contre l'incendie de type sprinkler ou analogues.

Art. 6 Début et fin de la distribution d'eau

- ¹ La prestation de distribution d'eau potable débute avec l'installation du compteur. Elle prend fin en cas de mutation du bien-fonds avec résiliation écrite ou, en cas de renonciation à la fourniture de l'eau potable, avec la suppression du branchement.
- ² Le propriétaire qui souhaite renoncer à approvisionner son propre bâtiment ou son installation en eau potable doit en informer la commune au moins 60 jours avant la date de coupure désirée en indiquant les raisons de sa renonciation.
- ³ Le propriétaire qui renonce à un branchement assume les coûts afférents à son interruption.

Art. 7 Restriction de la distribution d'eau potable

- ¹ La commune peut restreindre ou suspendre temporairement la distribution de l'eau potable dans certains secteurs de la zone d'approvisionnement :
 - a) en cas de force majeure,
 - b) en cas d'incidents d'exploitation,
- c) en cas de travaux d'entretien, de réparation ou d'extensions des installations d'approvisionnement en eau potable,
- d) en cas de sécheresse persistante,
- e) en cas d'incendie,
- f) suite à des interruptions causées par des tiers.
- ² La commune informe les usagers suffisamment tôt des restrictions ou interruptions de distribution prévisibles.
- ³ La commune fait son possible pour limiter la durée des restrictions ou interruptions de fourniture de l'eau potable. La commune n'encourt aucune responsabilité quant aux dommages consécutifs et n'accorde aucune réduction tarifaire.
- ⁴ La fourniture d'eau potable à des fins domestiques ainsi qu'à des entreprises et à des institutions produisant et fournissant des biens et des services d'importance vitale prime tout autre genre d'utilisation, sauf en cas d'incendie.

Art. 8 Restriction de l'utilisation de l'eau potable

- ¹ La commune peut édicter des prescriptions restreignant l'utilisation de l'eau potable, sans rabais sur les taxes (notamment l'interdiction ou l'interruption des arrosages de jardins ou des pelouses, le remplissage de fosses ou de piscines, le lavage des voitures et similaires).
- ² En cas de restriction d'utilisation due à une baisse des ressources disponibles, la commune informe également le SAAV et le Service de l'environnement (SEn).

Art. 9 Mesures sanitaires

- ¹ La commune peut procéder à des opérations de mesures sanitaires (notamment en cas de désinfection ou de rinçage du réseau) susceptibles de s'étendre aux installations domestiques à l'intérieur des bâtiments.
- ² Le cas échéant elle en informe dès que possible les usagers concernés pour qu'ils prennent les mesures utiles à empêcher tout dommage à leurs installations.
- ³ La commune n'encourt aucune responsabilité quant aux dommages et perturbations subis par les installations de traitement du propriétaire suite à ces mesures.

Art. 10 Interdiction de céder de l'eau potable

Il est interdit de céder et/ou de vendre de l'eau potable à un tiers ou d'alimenter un autre bienfonds sans l'autorisation de la commune. La même interdiction s'étend à l'installation de dérivation ou de robinets de prise d'eau potable sur la conduite avant le compteur d'eau et à l'ouverture de vannes plombées sur les conduites de by-pass.

Art. 11 Prélèvement d'eau potable non autorisé

Tél. 026 / 658.17.77 adresse mail : commune@torny.ch site internet : www.torny.ch

Celui qui prélève de l'eau potable sans autorisation est tenu de dédommager la commune et peut, en outre, faire l'objet de poursuites pénales.

Art. 12 Perturbations dans la distribution d'eau potable

Les usagers signalent sans retard à la commune toute perturbation, diminution, ou arrêt dans la distribution d'eau potable.

CHAPITRE 3: Infrastructures et installations d'eau potable

Section 1 : En général

Art. 13 Surveillance

La commune exerce une surveillance de toutes les infrastructures et installations techniques de l'eau potable distribuée sur son territoire.

Art. 14 Réseau de conduites

- ¹Le transport de l'eau potable est assuré par :
 - a) les conduites principales et de distribution, et les bornes hydrantes,
 - b) les branchements d'immeubles et les installations domestiques.
- ² Les conduites principales sont celles qui amènent l'eau d'un captage, d'une source, d'un réservoir vers un réservoir principal.
- ³Les conduites de distribution sont celles qui amènent l'eau d'un réservoir principal vers les branchements privés.

Art. 15 Bornes hydrantes

- ¹ La commune installe, vérifie, entretient et renouvelle les bornes hydrantes reliées aux conduites publiques.
- ² Les propriétaires de biens-fonds doivent accepter l'installation de bornes hydrantes sur leur terrain.
- ³ L'emplacement des bornes hydrantes est déterminé par la commune.
- ⁴ En cas d'incendie, les sapeurs-pompiers doivent pouvoir disposer des bornes hydrantes sans restriction et de toute la réserve d'eau d'extinction. Les points d'eau doivent être accessibles à tout moment par la commune et les sapeurs-pompiers, notamment pour l'entretien.
- ⁵ L'utilisation des bornes hydrantes à d'autres fins publiques ou à des fins privées est soumise à l'autorisation de la commune ou du distributeur.

Art. 16 Utilisation du domaine privé

L'accès aux infrastructures d'eau potable doit être garanti à tout moment par le propriétaire du bienfonds à des fins d'exploitation et d'entretien.

Art. 17 Protection des conduites publiques

- ¹ Le dégagement, le soutirage, la modification, le déplacement et la réalisation des constructions sur ou sous les conduites est soumis à autorisation selon la législation sur l'aménagement du territoire et des constructions.
- ² La personne envisageant de procéder à des fouilles sur le domaine privé ou public doit se renseigner au préalable auprès de la commune sur l'emplacement des éventuelles conduites et doit veiller à leur protection.
- ³ En cas de déplacement de conduite, l'art. 693 du code civil est réservé, à défaut de prescription contraire ou d'une convention.

Section 2: Branchement d'immeuble

Art. 18 Définition, emplacement et composition d'un branchement d'immeuble

- ¹ Est désignée par conduite de branchement (branchement d'immeuble) la conduite s'étendant à partir de la conduite d'alimentation jusqu'au compteur, respectivement jusqu'à la première vanne d'isolement à l'intérieur de l'immeuble (en principe propriété des usagers), ainsi que les colliers de prise d'eau (du branchement), les vannes d'arrêt et les compteurs d'eau (en principe propriété de la commune). Sous cette désignation, on comprend également les conduites de branchement communes à plusieurs parcelles.
- ² Pour chaque branchement, le poste de mesure est situé à l'entrée de l'immeuble et à l'abri du gel et comprend les éléments suivants (selon annexe 1 du présent règlement) :
 - a) un robinet d'arrêt, sans purge, placé avant le compteur qui peut être manœuvré par le propriétaire.
 - b) un compteur qui appartient à la commune,
 - c) un clapet de retenue rendant impossible le reflux accidentel d'eau dans le réseau,
 - d'autres appareils de sécurité tels que filtres, réducteurs de pression, etc. qui peuvent être imposés par la commune

Art. 19 Installation

- ¹ En règle générale, chaque immeuble possède un seul et unique branchement. Le cas échéant, dans le cadre de la procédure de permis de construire, la commune peut autoriser un branchement commun à plusieurs bâtiments. Des conduites de branchements supplémentaires peuvent être admises dans certains cas pour des grands bâtiments.
- ² Les branchements d'immeuble se font en principe sur les conduites de distribution. Les branchements sur les conduites principales sont à éviter dans la mesure du possible.
- ³ Chaque branchement d'immeuble doit être pourvu d'une vanne d'arrêt qui doit être installée au plus près de la conduite de distribution, si possible sur le domaine public, et accessible en tout temps.
- ⁴ Le propriétaire de l'immeuble ne peut faire installer le branchement que par la commune ou par un installateur au bénéfice d'une autorisation communale (cf. art. 22)
- ⁵ Avant le remblayage de la tranchée, les branchements seront soumis à un essai de pression sous la surveillance de la commune et leur tracé sera relevé aux frais du propriétaire.

⁶ Le propriétaire assume l'entier des coûts liés au raccordement, sauf pour le compteur (cf. art.24).

Art. 20 Type de branchement

- ¹La commune détermine le type de branchement d'immeuble.
- ²La conduite de branchement est en matériel agréé, posée selon les règles reconnues de la technique, à l'abri du gel, et d'un diamètre adéquat.

Art. 21 Mise à terre

- ¹ Les conduites d'eau ne doivent pas être utilisées pour la mise à terre d'installations électriques. Les conduites de branchement fabriquées en matériau électro conducteur doivent être séparées galvaniquement du réseau public.
- ² En cas de rénovation ou de modification des conduites utilisées pour la mise à terre, la modification de la mise à terre doit être effectuée, celle-ci n'étant pas à charge de la commune.

Art. 22 Entretien et renouvellement

- ¹ Seuls la commune ou l'installateur au bénéfice d'une autorisation communale peuvent procéder à l'entretien et au renouvellement du branchement.
- ² Les frais pour le collier de prise d'eau, pour la vanne d'arrêt, ainsi que pour la partie du branchement situé sur le domaine public, incombent à la commune. Pour le branchement situé sur le domaine privé, les frais sont à la charge du propriétaire de l'immeuble.
- ³ La commune doit être informée immédiatement de tout dommage constaté sur le branchement.
- ⁴ Il convient de remplacer les branchements particulièrement dans les cas suivants :
 - a) Lorsqu'ils sont défectueux (par ex. en cas de fuites);
 - b) Lors de modifications ou de déplacement des conduites publiques pour des raisons techniques d'exploitation ;
 - c) Lorsque leur durée de vie est atteinte.
- ⁵ En cas de négligence ou de retard de remise en état du branchement, la commune fait exécuter les travaux aux frais du propriétaire. Le cas échéant la commune pourra facturer les volumes d'eau perdus, sur la base d'une estimation d'un expert.

Art. 23 Branchement d'immeuble non utilisé

- ¹ En cas de consommation nulle sur une longue durée, le propriétaire est tenu d'assurer la purge de la conduite de branchement en prenant les mesures appropriées.
- ²Si le propriétaire ne se soumet pas à cette obligation malgré la mise en demeure, la commune peut décider de supprimer la conduite de branchement, conformément à l'alinéa 3.

³ La commune supprime les branchements d'immeuble non utilisés du réseau de distribution aux frais du propriétaire, dans la mesure où ce dernier ne l'assure pas par écrit, dans un délai de 30 jours après l'avis de suppression, d'une remise en service dans les 12 mois.

Section 3 : Compteurs d'eau

Art. 24 Installation

- ¹ Le compteur est mis à disposition et entretenu par la commune. Les frais de montage et de démontage du compteur et du dispositif de télétransmission sont à la charge de la commune. Les frais de location du compteur sont inclus dans la taxe de base annuelle.
- ² Le déplacement ultérieur du compteur ne peut se faire qu'avec l'accord de la commune. Les frais de déplacement sont à la charge du propriétaire de l'immeuble si le déplacement a lieu à sa demande.
- ³ En règle générale, un compteur est installé pour chaque conduite de branchement d'immeuble avec numéro de rue. La commune décide des exceptions.
- ⁴ La commune décide du type et de la dimension du compteur. Pour ce faire elle se base sur le relevé des unités de raccordement (LU).

Art. 25 Utilisation du compteur

L'usager ne procédera ou ne fera procéder à aucune modification du compteur.

Art. 26 Emplacement

- ¹ La commune détermine l'emplacement du compteur et du dispositif de télétransmission éventuel, en tenant compte, si possible, des contraintes du propriétaire.
- ² Le propriétaire de l'immeuble est tenu de mettre gratuitement à disposition un emplacement adapté et facilement accessible. Si aucun emplacement approprié ou à l'abri du gel n'est disponible dans le bâtiment, une chambre de compteur d'eau devra être réalisée aux frais du propriétaire du bien-fonds.
- ³ Le compteur doit être installé avant toute prise propre à débiter de l'eau.

Art. 27 Prescriptions techniques

Des vannes doivent être installées en amont et en aval du compteur d'eau : le clapet de retenue peut remplacer la vanne en amont (selon l'annexe 1 du présent règlement).

Art. 28 Relevés

- ¹ La commune a accès aux compteurs pour pouvoir les relever.
- ² Les périodes de relevé sont fixées par la commune.

³ Les relevés supplémentaires en dehors des dates normales sont pris en charge par la taxe de base.

Art. 29 Contrôle du fonctionnement

- ¹ La commune révise périodiquement le compteur à ses frais.
- ² L'usager peut exiger en tout temps un contrôle de son compteur d'eau. Lorsqu'une défectuosité est constatée, la commune assume les frais de remise en état. Si aucune défectuosité n'est constatée, les frais du contrôle sont à charge du propriétaire.
- ³ Si les indications du compteur présentent des inexactitudes dépassant les limites de la tolérance fixées par le fabricant de l'appareil, il est immédiatement remplacé aux frais de la commune et la taxe de consommation établie sur la base des 5 dernières années.
- ⁴ Si un dysfonctionnement du compteur est constaté, la commune doit en être avertie sans délai par l'usager.

Section 4 : Installations domestiques à l'intérieur des bâtiments

Art. 30 Définition

- ¹ Les installations domestiques pour l'eau potable sont les équipements techniques de distribution fixes ou provisoires à l'intérieur de bâtiments, allant du compteur, respectivement de la première vanne d'isolement à l'intérieur de l'immeuble, jusqu'aux points de soutirage (selon l'annexe 1 du présent règlement).
- ² Le compteur ne fait pas partie de l'installation domestique.

Art. 31 Retour d'eau

Les installations domestiques doivent être équipées d'un dispositif de protection contre les retours d'eau conforme aux prescriptions techniques. La commune est habilitée à effectuer des contrôles et à exiger la pose d'un tel dispositif au frais du propriétaire.

Art. 32 Utilisation d'eau provenant des propres sources, d'eau de pluie ou d'eau grise

- ¹ Les installations de distribution d'eau de ressources propres, d'eau de pluie ou d'eau grise doivent être indépendantes du réseau de la commune et doivent être clairement identifiées par une signalisation.
- 2 Le propriétaire doit informer la commune lors de l'utilisation conjointe d'eau communale et d'eau provenant de ses ressources propres, d'eau de pluie ou d'eau grise.

Tél. 026 / 658.17.77 adresse mail : commune@torny.ch site internet : www.torny.ch

CHAPITRE 4: Finances

Section 1 : Généralités

Art. 33 Autofinancement

La tâche de l'approvisionnement en eau doit s'autofinancer.

Art. 34 Couverture des coûts

La couverture des coûts est obtenue grâce au prélèvement :

- a) de la taxe de raccordement,
- b) de la charge de préférence,
- c) de la taxe de base annuelle,
- d) de la taxe d'exploitation,
- e) d'une rémunération des prestations hors exploitation,
- f) de contributions de tiers.

Art. 35 Taxe sur la valeur ajoutée (TVA)

Les taxes prévues dans le présent règlement s'entendent hors taxe sur la valeur ajoutée (TVA). En cas d'assujettissement de la commune à la TVA, les montants figurant dans le présent règlement sont majorés en conséquence.

Section 2: Taxes

Art. 36 Taxe de raccordement

- a) Fonds situé en zone à bâtir
- ¹ La commune prélève une taxe de raccordement qui sert à couvrir les coûts de construction des infrastructures.
- ² Elle est calculée comme suit :
 - au maximum CHF 15.- par m², résultant de la surface de terrain déterminante (STd) multipliée par l'indice brut d'utilisation du sol (IBUS) fixé par le Règlement communal d'urbanisme (RCU) pour la zone à bâtir considérée;
 - b) au maximum CHF 5.- par m³, résultant de la surface de terrain déterminante (STd) multipliée par l'indice de masse (IM) fixé par le Règlement communal d'urbanisme (RCU) pour la zone à bâtir considérée ;

Art. 37 b) Fonds situé hors zone à bâtir

³ Pour les fonds partiellement construits et exploités à des fins agricoles, la taxe de raccordement des bâtiments faisant partie du domaine agricole est déterminée en fonction de la surface effective du terrain en zone.

Pour les fonds situés hors zone à bâtir, la taxe de raccordement des bâtiments est calculée selon les critères de l'article 36, en fonction d'une surface de terrain déterminant théorique de 1'000 m² pondérée par :

a) un indice brut d'utilisation du sol (IBUS) théorique de 1.5.

Charge de préférence Art. 38

- ¹ Pour les fonds non raccordés mais raccordables, situés en zone à bâtir et ne disposant pas de suffisamment d'eau potable provenant de leurs ressources privées, une charge de préférence est perçue.
- ² Elle est fixée à 70 % de la taxe de raccordement calculée selon les critères de l'article 36.

Déduction de la taxe de raccordement Art. 39

Est déduit de la taxe de raccordement le montant de la charge de préférence effectivement perçu.

Taxe de base annuelle Art. 40

- ¹ Pour les fonds raccordés, une taxe de base annuelle est perçue.
- ² Elle sert au financement des coûts de l'équipement de base à réaliser selon le PIEP (art. 32 LEP) et des frais fixes (amortissement et intérêts), ainsi qu'à l'attribution au financement spécial pour le maintien de la valeur.
- ³ Elle est calculée en fonction du nombre d'unités de raccordement (loading units LU) avec au maximum CHF 5.- par LU. Les LU sont définis à l'annexe 3.

Taxe d'exploitation Art. 41

La taxe d'exploitation est perçue pour couvrir les charges liées au volume de consommation ; elle s'élève au maximum à CHF 1.50 par m³ d'eau consommée, selon compteur.

Prélèvement d'eau temporaire Art. 42

- ¹ Le prélèvement d'eau temporaire (eau de construction et autres prélèvements temporaires) fait l'objet d'une autorisation communale.
- ² Le prix de l'eau temporaire est fixé par un montant forfaitaire, selon le barème défini dans la fiche, mais au maximum:
 - Villas-habitations:
 - Jusqu'à 3 appartements :

Fr. 200.-

- Habitations collectives :

500.-Fr.

Construction en zone d'activité Fr. 1'000.-

- Utilisation borne hydrante
 - Volume d'eau consommée à Fr. 2.50 /m³

Art. 43 Délégation de compétence

Pour les dispositions du présent chapitre qui mentionnent une limite maximum pour les taxes, le Conseil Communal en fixe le montant dans le règlement tarifaire de l'eau potable.

Section 3 : Modalités de perception

Art. 44 Perception

- a) Exigibilité de la taxe de raccordement
- ¹ La taxe de raccordement est perçue dès le moment où le fonds est raccordé au réseau public de distribution d'eau potable.
- ² Des acomptes peuvent être perçus dès le début des travaux.

Art. 45 b) Exigibilité de la charge de préférence

La charge de préférence est due dès que le raccordement du fonds au réseau public de distribution d'eau potable est possible.

Art. 46 c) Exigibilité de la taxe de base annuelle

La taxe de base est perçue annuellement. En cas d'année incomplète, la taxe de base est due au prorata de l'année en cours.

Art. 47 d) Exigibilité de la taxe d'exploitation

La taxe d'exploitation est perçue annuellement.

Art. 48 Débiteur

- ¹ Le débiteur de la taxe de raccordement est le propriétaire du fonds au moment où le fonds est raccordé au réseau public de distribution d'eau potable.
- ² Le débiteur de la charge de préférence est le propriétaire du fonds au moment où le fonds est raccordable.
- ³Le débiteur de la taxe de base annuelle et de la taxe d'exploitation est le propriétaire du fonds ou usufruitier ou superficiaire.

Art. 49 Facilités de paiement

Le Conseil Communal peut accorder au débiteur des facilités de paiement s'il en fait la demande et invoque des motifs importants.

CHAPITRE 5: Emoluments

Fmolument Art. 50

¹La commune peut percevoir un émolument horaire de CHF 50.- à CHF 180.- pour ses services rendus dans le cadre d'une autorisation ou de contrôles effectués dans le cadre du présent règlement.

² Dans les limites des montants prévus à l'alinéa 1, l'émolument est fixé en fonction du nombre d'heures effectuées par les services communaux ou un tiers mandaté par la commune (architecte, ingénieur, expert...).

CHAPITRE 6 : Intérêts moratoires

Intérêts moratoires Art. 51

Les taxes et émoluments non payés dans les délais portent intérêt au taux applicable à l'impôt communal sur le revenu et la fortune.

CHAPITRE 7 : Sanctions pénales et voies de droit

Art. 52 Sanctions pénales

- ¹ Toute contravention aux articles 3 al. 1, 10, 11, 17, 19 al. 4, 24 al. 2, 25, 27, 31 et 32 al. 1, du présent règlement est passible d'une amende de 20 francs à 1'000 francs selon la gravité du cas.
- ² Le Conseil Communal prononce les amendes en la forme de l'ordonnance pénale.
- ³ Les dispositions pénales du droit fédéral et cantonal en la matière restent réservées.
- ⁴ Le condamné peut faire opposition par écrit auprès du Conseil Communal dans les dix jours dès la notification de l'ordonnance pénale. En cas d'opposition, le dossier est transmis au juge de police.

Voies de droit Art. 53

- ¹ Les décisions prises par le Conseil Communal, un de ses services ou un délégataire de tâches communales en application du présent règlement sont sujettes à réclamation dans les 30 jours dès leur notification auprès du Conseil Communal. Les réclamations doivent être écrites et contenir les conclusions et les motifs du réclamant.
- ² Lorsque la réclamation est rejetée en tout ou en partie par le Conseil Communal, un recours contre cette décision peut être adressé au Préfet dans un délai de 30 jours dès sa communication.
- ³ S'agissant des amendes, le condamné peut faire opposition par écrit auprès du Conseil Communal dans les dix jours dès la notification de l'ordonnance pénale (art. 86 al. 2 LCo). En cas d'opposition, le dossier est transmis au juge de police.

CHAPITRE 8: Dispositions finales

Abrogation Art. 54

Le règlement du 29 décembre 2005 relatif à la distribution d'eau potable est abrogé.

Art. 55 Entrée en vigueur

Le présent règlement entre en vigueur au le ^{1er} janvier 2023 suivant son adoption par l'assemblée communale, sous réserve de son approbation par la Direction du développement territorial, des infrastructures, de la Mobilité et de l'environnement (DIME).

Art. 56 Révision

Toute modification du présent règlement relatif à la distribution de l'eau doit être adoptée par l'Assemblée communale et approuvée par la Direction du développement territorial, des infrastructures, de la mobilité et de l'environnement (DIME).

Adopté par l'Assemblée communale de Torny, le 22 mai 2023.

La Secrétaire communale :

Stéphanie Jan

te Syndic

Fabien Reinhard

Approuvé par la Direction du développement territorial, des infrastructures, de la mobilité et de l'environnement (DIME).

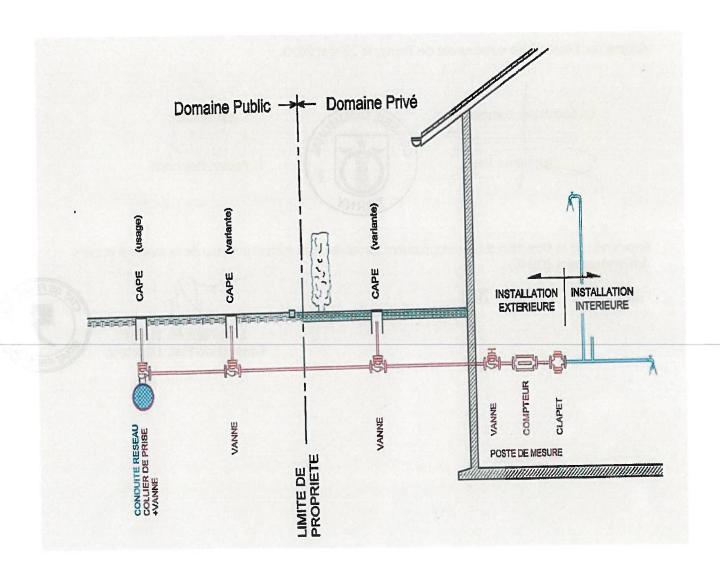
Fribourg, le 1 3 SEP. 2023

Jean-François Steiert Conseiller/d'Etat, Directeur

ANNEXES:

- 1) Schéma de principe pour l'eau : domaine public et privé
- 2) Règlement tarifaire de l'eau potable
- 3) Détermination des unités de raccordement (LU)

ANNEXE 1 : Schéma de principe pour l'eau : domaine public et privé



ANNEXE 2: Règlement tarifaire de l'eau potable

Tarifs dès le 01.01,2023

TVA non comprise

Article premier. En vertu de l'art. 33 du règlement communal du 22 mai 2023 relatif à la distribution d'eau potable, et en référence aux art. 36, 37, 40, 41, 42, l'Assemblée communale arrête le montant des taxes comme suit :

- Art. 2. Taxe unique de raccordement, selon l'art. 36 du règlement.
 - a) Fr. 8.00.- par m² de surface déterminante, résultant de la surface de la parcelle multipliée par l'indice de construction (IBUS) fixé par le Règlement communal d'urbanisme (RCU) pour la zone à bâtir considérée
 - b) Fr. 3.00.- par m³, résultant de la surface de la parcelle multipliée par l'indice de masse (IM) fixé par le Règlement communal d'urbanisme (RCU) pour la zone à bâtir considérée
- Art.3. Taxe unique de raccordement hors zone, selon l'art. 37 du règlement.
 - c) Fr. 8.00.- par m², en fonction d'une surface de terrain déterminant théorique de 1'000 m² pondérée par un indice brut d'utilisation du sol (IBUS) théorique de 1.50 ;
- Art. 4. Taxe de base annuelle selon l'art. 40 du règlement.

Fr. 2.50.- par unité de raccordement / 1 LU = définie selon directives W3 de la Société Suisse de l'Industrie du Gaz et des Eaux (SSIGE).

- Art. 5. Taxe d'exploitation selon l'art. 41 du règlement Fr. 1.00.- par m³ d'eau consommée, selon compteur
- Art. 6. Prélèvement d'eau temporaire selon l'art. 42 du règlement

Le prix de l'eau temporaire est fixé par un montant forfaitaire, selon le barème suivant :

Villas-habitations :

- Jusqu'à 3 appartements :

Fr. 100.--

- Habitations collectives

Fr. 300.--

Construction en zone d'activité :

Fr. 500.-

Utilisation borne hydrante

volume d'eau consommée à

Fr. 2.50 /m³

Adopté par le Conseil communal le 27 mars 2023

La Secrétaire communale :

Stéphanie Jan

Fabien Reinhard

e Syndig:

Tél. 026 / 658.17.77

adresse mail: commune@torny.ch

site internet : www.torny.ch

ANNEXE 3

L'assemblé communale décide sur la base de l'art. 40 du présent règlement, de fixer les unités de raccordement (loading units LU)de la manière suivantes : **Détermination des unités de raccordement** (LU) :

SSIGE W3 – Directives pour l'établissement d'installations d'eau de boisson

Champ d'application : Raccords DN 15 (1/2")	Q _A froid l/s	Q _A chaud l/s	LU froid	LU chaud
Lavabo, lavabo-rigole, bidet, douche de coiffeur	0,1	0,1	1	1
Lave-vaisselle à usage domestique	0,1	-	1	-
Lave-linge à usage domestique	0,2	-	2	-
Robinet de puisage pour balcons	0,2	-	2	-
Douche, évier, bassin de lavage, déversoir, vidoir au sol, vidoir mural	0,2	0,2	2	2
Robinet de chasse automatique pour urinoir	0,3	-	3	-
Baignoire	0,3	0,3	3	3
Robinet de puisage pour jardin et garage	0,5	. -	5	-

Adopté par l'Assemblée communale le 22 mai 2023

La Secrétaire communale :

Stéphanie Jan

SEL COMMICS

Fabien Reinhard

e Syndic:

Approuvé par la Direction du développement territorial, des infrastructures, de la Mobilité et de l'environnement (DIME).

Jean-François Steiert

Conseiller d'Etat, Directeur

Fribourg, le 1 3 SEP. 2023